

7月底到任以来,我全身心地感受到了上海的生机勃勃。这是我第四次来中国工作,前3次是在北京。上海和北京不同,是一个在经济领域前途不可限量的地区。随着两年后即将召开的上海世博会的临近,能感受到街上到处洋溢着活力。上海世博会会让上海受世界瞩目,能在这段活力四射的精彩时期在上海工作,深感荣幸。

之前我是在华盛顿担任经济公使,让我留下深刻印象的是当今世界经济正不断面临着环境、节能、农业产量、水资源、能源等一系列课题,将逐渐建立起和迄今为止所不同的规则。幸运的是,这些都是日本擅长的领域,也是在上海经济发展中蕴藏着很大机会的领域。期待着今后,日本和中国能在这些领域中合作,相互寻求更大的发展。

今年正值日中和平条约缔结30周年,又是“日中青少年文化交流年”。衷心希望在致力于进一步加强文化交流、青少年交流,向更多上海人介绍日本的同时,能提供更多加深两国国民相互理解,增进亲近感的机会。

日本国驻上海总领事
横井 裕

感受活力四射的上海 期待更多交流机会



日本国民真诚的援助

江苏省聋哑儿童康复器材交接仪式

7月23日,由利民工程无偿援助出资,为江苏省聋哑儿童康复中心新购入的聋哑儿童康复器材的交接仪式在南京顺利举行。日本国驻上海总领事馆佐佐木明彦领事出席了该仪式,中方代表出席的有江苏省慈善总会俞兴德会长、江苏省残疾人基金会徐庆祥理事长、江苏省外事办公室黄锡强副主任等。

仪式中,佐佐木领事致辞道,希望通过该项目的实施,在加深社会对聋哑人士的理解,改善环境帮助聋哑人士回归社会的同时,也希望能有更多的人能了解象征日中两国友好的听力检查室,以及日本国在其中倾注的对中国人民的善意和真挚的友情,并祝愿籍此能进一步促进两国的友好交流。慈善总会吴汉如副会长致辞道,两国

作为一衣带水的友好邻邦,两国友谊源远流长,相信借此项目的实施,两国人民之间必能架起新的友谊之桥。随后,相关人士为中日友好听力检查室正式揭幕,交接仪式结束。

江苏省聋哑儿童康复中心是全省聋哑儿童进行听力检查以及康复训练等的场所。针对康复训练所需器材不足的问题,由日本政府通过江苏省慈善总会对该中心援助74,567美元(约53万元人民币),并配备了助听器验配仪等器材。通过该项目的实施,每年约有800名7岁以下贫困家庭的聋哑儿童,能够免费接受适当的听力检查以及康复训练。期待通过该项目,聋哑儿童的康复效果能得到极大改善。



四川·汶川大地震支援

5月12日于中国四川省汶川县发生里氏8.0级大规模地震,导致了以中国中西部

为主的大面积生命财产受灾,至今仍对众多当地群众的生活产生着重大影响。据中国民政部报告指出,截止到7月21日,因四川·汶川大地震丧生者将近7万人,受伤者37万人以上,有超过1万人至今下落不明。

据此情况,日本政府对中国政府提供了总额约5亿日元的紧急物资援助,其中从日系医疗产品公司调配了总额约1亿日元的医疗器材作为支援的一部分。5月19日,该批援助物资的交接仪式在上海市民政局内举行,隈丸优次总领事(当时)亲手把援助物资的清单递交给了上海市民政局张喆人副局长。

此次所赠送的援助物资中,包括血液透析机50台,透析器10,000支,一次性血液管路10,000套,透析粉10,000人份。据说该批援助物资已被分配至四川省成都和绵阳等受灾地区的医院中。



安徽日本文化月隆重举行

5月23日至6月21日的近一个月中,以安徽省内学习日语的学生为对象,在合肥市内举办了“日本文化月”活动。本次活动是以安徽大学、合肥学院以及安徽中澳科技职业学院各自策划的日本文化节为核心,由日本国驻上海总领事馆以及安徽省政府作为后援,一系列内容丰富精彩。

5月23日

开幕式招待会上,各主办校、安徽省政府、媒体、日语教育机构以及日本企业的相关人士齐聚一堂,庆祝安徽日本文化月的开幕。

安徽省人民代表大会副主任郭万清致词,祝愿本次活动成功举办。安徽日本文化月的后援团体代表安徽省外办副巡查员陈华洲、文化厅副厅长肖桂兰以及教育厅副厅长金燕出席了招待会。



合肥学院学生们声势浩大的
“よさこいソーラン”
(Yosakoi Soran)“歌舞表演



第一次体验日本的茶道,大家兴致勃勃。

5月24日、25日

安徽大学主办的“安徽首届日本文化节”,由安徽省内7所设立日语系的大学及学院参加。举行了日语辩论大会、朗读大会、卡拉OK大会、短剧比赛等活动。名古屋大学的柴田庄一教授还举办了日本文学讲座,并进行了茶道、剑道的现场表演。

5月31日

“合肥地区大专院校日本文化节”中,合肥市内的日语专科生在日本知识竞赛、朗读大赛、书法比赛和短剧竞赛中一比高下。另外,还有学生们表演的夏季浴衣展、剑道表演和日本国驻上海总领事馆举办的留学说明会。



师生合力筹办活动圆满完成,很有满足感。

6月16日-20日

“合肥学院日本周”历时一周,其中有上海总领事馆馆员的关于“日中经济交流”的演讲,日本企业相关人士的演讲、日语教育实习体验报告及和服讲座等内容。



6月21日

安徽省参加了由日中两国政府实施的高中生交流项目的约80名高中生受邀聚会安徽省图书馆,由各校代表作赴日体验的报告。接着放映了日本动漫文化大使多啦A梦的电影,除参加交流项目的学生外,其他学校的学生也一同观看了电影。





日本小说、报纸、杂志、CD等 日本的信息应有尽有！

为了向更多的人介绍日本小说,本中心准备了不少中文版的日本著名小说!

『乱步侦探作品集』

等150多本新书已加入到书架上。

除了新书以外,本中心还有2000册各类日本图书都可以自由阅览。



『大切なもの(AI)』

『よくある話(柴崎コウ)』

『Moon Crying (倅田來未)』

『約束の翼 (Misia)』

『一秒ごとにLove for you (倉木麻衣)』

『泣き夏 (mihimaruGT with SOFFet)』

『涙のさきに(Crystal Kay)』

『あいたくて (MONKEY MAJIK)』

『Crazy World (土屋アンナ feat.AI)』

『Midnight call (COLOR)』

『Smile (しおり)』

『DANDCE BABY DANCE (福耳)』

等最新正版CD已到。另外有2500多张日本歌手的CD都可以试听！



电邮通知服务开始！

本中心开始通过电邮向本中心会员提供介绍各种活动,日本趣闻等信息的服务。每个月最新鲜的信息提供给大家!敬请期待!



日本国驻上海总领事馆

Consulate-General of Japan in Shanghai

地址: 上海市万山路8号 邮政编码: 200336

电话: 021-5257-4766 传真: 021-6278-8988

新闻文化处

地址：上海市延安西路2201号 国际贸易中心3楼302室

开放时间：周一~五 9:30~17:00

电话: 021-6219-5917 传真: 021-6219-5957

http://www.shanghai.cn.emb-japan.go.jp/cn/index_cn.htm